0-year-old Diary Of Japan Amb. To U.S. Reveals Humor

N DIEGO.—Photos of a diary written over 100 s ago by the Ambassador to the U.S. Muragaki shown at the Japanese American Citizens' League there recently.

…rpts from his diary were distributed free to … in the form of fact sheets. His comments … written in a somber and candid vein are … disarmingly humorous. Excerpts are reproduc-…

First Train Ride

…rossing from the Pacific Ocean side to the At-… at the Isthmus of Panama the ambassadorial … boarded a train for the first time. Muragaki re-… that "with a thundering noise, the train began … forward . . . The noise it made became as … as an endless series of thunderclaps and … feet away from the carriage all things, trees and plants, seemed to run in horizontal strips. . . The feeling was exactly the same as galloping on horse-back."

Washington's Tomb

On the final leg of the trip, up the Potomac River to Washington, Muragaki chronicles, "Some ten miles from the City of Washington we saw on the left bank of the river a large building shaded by trees which we we were told was the house where George Washington had lived. Farther up the river there stood on the right bank a monumnt looking like a fortress. This, we learned, was Washington's tomb. In passing by his tomb, every ship halts awhile and has its band play music; while all the passengers and crew take their hats off in homage to the Father of the Nation — this custom, well-grounded as it is, is worthy of note as occurring in the nation free of all manner of formality."

American Custom

When they called on Secretary of State Lewis Cass, Muragaki continues, "We were surprised to see ladies present in the government office but later learned that such was one of the customs in the United States . . . It seemed to be one of those strange customs of a foreign country, to receive foreign ambassadors without ceremony of formality but in a most friendly manner, as if they had been some old acquaintances, without offering a cup of tea even!"

President Not King

The presentation of the Japanese Ambassadors to President Buchanan was conducted twice, first in the Japanese manner, then in the Western way. "In the United States, the highest post of the Government

(Continued on Page 8)

The New Canadian

An Independent Organ for Canadians of Japanese Origin

…l. XXX—No. 71 WEDNESDAY, SEPTEMBER 14, 1966 Toronto, Ont.

Stella Ito's "Sukiyaki Cookbook" Only $1.50

Jessie L. Beattie's Strength For The Bridge. Only $5.00

24-year-old Nisei Woman Becomes Youngest Ph.D

TORONTO.—Mrs. Margaret Takako Behme (nee Arima), a 24-year-old at Indiana University, recently became one of the youngest Canadian Nisei women to receive a doctorate degree.

Mrs. Behme, daughter of Mr. and Mrs. Ize Arima of Toronto, received her Ph.D. in Bio-chemistry. Her thesis on enzymes is entitled, "Mechanism For Enzymatic and Related Non-enzymatic Reactions."

She was an honor student throughout her High School days at Jarvis Collegiate and entered the University of Toronto with a 4-year Reuben Wells Leonard scholarship.

In 1963, Margaret Takako graduated from the U. of T. with a Bachlor of Science degree. She stood first in her class with first class honors. From there she went to Indiana University.

At present, she is still with the university for further studies and as a lecturer.

Her husband, Ronald Behme is also at Indiana University studying for his Ph. D.

Mrs. Takako Behme

Radio Broadcast From Centre

TORONTO.—The Japanese Canadian Cultural Centre will be locale for the Canadian Broadcasting Corporation Radio Network's "1967 And All That" on Monday, September 26th from 8 to 9 p.m.

The Centre invites everyone to attend this program from its stage.

The show's co-hosts are Chantal Beauregard and Bruce Rogers with Peter Whittall.

Folk singer, Bonnie Dobson and Ricky Hyslop's instrumental group will provide the music.

Special guests will be the Japanese Canadian Cultural Centre's own, Sansei Choir under the direction of Mr. Harry Kumano.

…kyo man invents …arette that does …t drop ashes

…KYO. — A 56-year-old To-…man has invented what he …s would keep ashes from … off cigarettes.

…o Endo has applied for …ent on his device, which is … a wire inserted into a …tte.

…e wire, a thin mandolin wire …rted into a cigarette before …oker lights up.

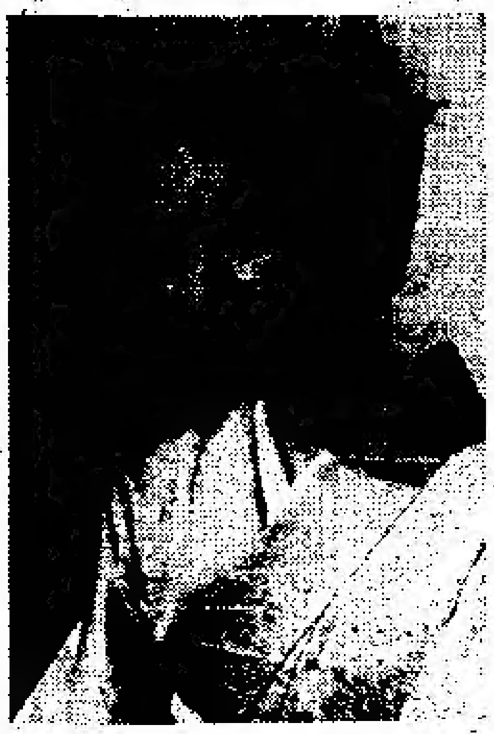
…ording to Endo, ashes of …rning cigarette will stick … wire, forming a long "ash …" instead of dropping to …oor.

…kyo Private …s Claimed To "Seedy Lot"

…KYO.—For those who have … preferred practitioners …rivate enterprise like Sher-… Holmes, Philip Marlowe, … Wolfe and Lew Archer to …servants like James Bond … Modesty Blaise, the state of …rivate eye business in Tokyo … as a crying shame.

…e's Tokyo heirs are such … lot that the Metropolitan … Department has mounted …-scale blitz against them … hopes to put the operators … large number of the city's …rivate detective agencies out …siness and into jail.

"… of these agencies," a … officer told me "are no … than intelligence services … criminal gangs. Their investi-… are designed for the … of gathering informa-… for blackmail and extortion. … are the worst kinds of cri-…s and should be locked up."



Miss Tohko Adachi

TORONTO. — Renown flower arranging instructor of the Adaachi Ikebana School of Japan. Miss Tohko Adachi (above) will be at the Toronto Japanese Canadian Cultural Centre on Tuesday, September 20th at 8 p.m. for a lecture and demonstration of her art. This "An Evening Of Ikebana" is being sponsored by the Consulate General of Japan.

Japanese Lifespan Now Equals Those of Western Nations

TOKYO. — The average life expectancy of the Japanese people has extended to 67.73 years for men and 72.95 for women, or almost equal to the advanced Western nations, according to latest statistics published by the Health and Welfare Ministry recently.

The government announcement said that the life expectancy was estimated by the ministry on the basis of deaths during fiscal 1965 which ended last Month.

The life expectancy is 0.06 longer for men and 0.08 years longer for women than the previous year's figures.

The margin of increase is less than the average annual hike in the past decade of 0.94 years for men and 0.05 years for women, the announcement pointed out.

The smaller margin of increase is attributed to numerous deaths among the aged people from pneumonia, heart ailments and other diseases as a sequel to the epidemic of influenza. Otherwise, the life expectancy would have exceeded 68 years for men and 73 for women.

The latest life expectancy for the Japanese is still behind that of the world's top group of nations including the three Nordic countries, but is almost equal to the advanced Western nations, including France, the United States, and West Germany.

Main causes for deaths among the Japanese are heart ailments, cancer, and accidents.

J.C. Juggler Wins $250.00 3rd Prize

VANCOUVER. — Pretty J.C. juggler, Pat Iwabuchi of Vancouver won third prize of $250.00 when she competed in the Centennial talent search at the Playhouse here recently. Finals were shown on T.V.

T. JCCA Membership Drive Hits $1,381.

TORONTO.—The Toronto JCCA 1966-67 Membership Drive currently underway has resulted in gross receipts totalling $1,381.15 to date, they reported this week.

The membership fees — $2.50 and $5.00 for couples — enables the local chapter to continue operations for another year.

All fees should be sent to them at 415 Spadina Ave., Toronto, Ontario.

…panese Ball Pitcher Offered $80,000.

…NOLULU. — A scout for …ned Major League base-… is reported to have of-… to Masaji Hira-… star pitcher for the Japan … the recent world ama-… tournament held … won by the Japanese

…'s strong right arm was the reason for the Japanese team's victory in the eight team tourney which included two strong entries from the United States which lost to the Japanese nine.

While the report of the huge offer was being made public, it was also announced that a Japanese professional team had approached Hiramatsu.

Six Doctor K. Shimizu Scholarships Available

TORONTO. — Six Dr. K. Shimizu Scholarship awards valued at 50 dollars each will again be made available to successful applicants from Ontario High School graduates who are planning to further their education — University, Polytechnical School, Nursing, etc.

These awards are sponsored by the Japanese United Church in memory of the late Dr. K. Shimizu.

Friends and relatives are invited to submit names of prospective applicants.

For further information and/or application forms, write Mr. S. Watanabe, 56 Erinlea Crescent, Scarborough, Ontario.

September 10, 1…

New Canad…

…red as second class … payment of postage in … Office Department, Ot…

…UMEZUKI Publisher … SUMURA English Ed… MORI Japanese Ed… And Advertising

… QUEEN ST. WEST … Toronto 2-B, Ont. EMpire 6-5005

…ASSIFIED … Help Wanted … Female Help Wanted

…MES KAMINO … T.V. Service EM. 4-9913 (TORONTO)

…ckey S. Sato Insurance … E & GENERAL … Office—783-4261 Res.—BE. 1-0863 … Those In Toll Area Call—RO 6-3840

… — THEFT — AUTO Consult … TZ KINOSHITA For All Classes of INSURANCE Phone: PL. 9-2632 OR PL. 5-7317

…el Arrangements …where — Anytime … Rail—Ship—Bus—Air … Tours—Hotel—Sightseeing Travellers Cheques Obtainable Travel, Accident … Baggage Insurance … for Reservations … …ation — EM. 8-… … KAMEOKA …wata Travel Service …cCaul St., TORONTO

ト市日系合同教会の信徒訪日團一行百五十七人はいよいよ来る二十六日(月)午后五時ユニオン・ステーションを出發、旅客機組は二十九日(木)午前九時三十五分發で晩市に向うことになっている。

列車組はごく少數で團員の大部分が空路をとるので訪日團員に便宜を與えるため、二十九日午前八時に教會前からチャーター・バスで空港に向うことにしており、そのさいに肉親、子供たち、友知人とさようならしようというわけである。

訪日團の團長は佐々木周一、副團長大家二郎、会計信岡良ノ郎、河部友喜、書記矢島要雄諸氏で、一行は三十日(月)午前四時晩市空港を出發して十月一日午前七時半羽田着の予定である。團員の大多數は年内に歸國するはず。

八市でも歡迎

【ハミルトン】佐藤傳氏夫妻の来市を迎えて、市内デウォーデン・コート三四番地の吉田トム氏夫妻宅で二十三日(金)午后八時からオープン・ハウスを催すので元日學生や知友人の參加を歡迎する由。

貯蓄公債を

十月から發賣

【オタワ】シャープ藏相は来る十月から發賣される新百年祭シリーズのカナダ貯蓄公債は満期まで保持して毎年の利札を現金にしない場合、満期のさいは利息が倍額になると發表した。

たとえば満期までの累計利息が五十弗とすれば、満期になれば更に五十弗の利息が支拂われることになるわけで、新公債は十一月一日付、最初の四年間年利は五%、次の三年間は五・五%、その次の八年間は五・七五%、最后の五年間は六%の利息がつき、満期までには平均年利五・四八%となる。カナダ貯蓄公債はいつでも現金にかえることができる。

来る十月三日から發賣の新公債は最低五十弗から五千弗までの額面のもので、有記名のボンド(五百弗、千弗及び五千弗)も發賣される。

説明 上図は万国博会場に目下建設中の高さ八〇フィートの展望塔(カナダ・ランバーメンズ協会)と下図はスチール・パビリオン(カナデアン・パルプ・アンド・ペーパー協會)

厳かに鍬入式を行う

ケローナ佛教會が工事に着手

【ケローナ】當地佛教會ではかねてから新會堂建築プランをおしすすめていたが九月一日午后七時、恵まれた清涼のうちに、鍬入起工式がとり行われた。富江利八氏が司會、奥田開教使の導師で、各代表の焼香と祝意の挨拶があり、いとも厳かに營まれた。いよいよ新工事に着手することになり完成の日が信徒一同によって待たれている。

(オカナガン地方は秋の實りも順調で、目下マキントッシュ・アップルのつみとり最中でオーチャードは繁忙を極めている)

モ市日語校愈よ發展

八才以上の新入生を募集中

【モントリオール】當地日本語學校は過去に行ってきた授業方式は好評をうけているが、今年、モ市駐在の日本總領事館から日本語の參考書や辭書などの寄贈をうけてますます充實、發展が期せられている。

同語校では目下新入生及び編入生を募集中であるので、希望者は早く申込でほしいと願っている。年令は八才以上ハイスクールの生徒までで、募集締切りは九月末、授業開始は十月一日(土)からで来年六月中旬まで毎土曜行う。

来年二月 建材展

ジェトロ開催

【東京時事通信】ジェトロは九日、六七年二月七日から十三日までトロント・ジャパン・トレード・センターで開催する『トロント建材特別展』のがい要を發表した。開催要領次のとおり。

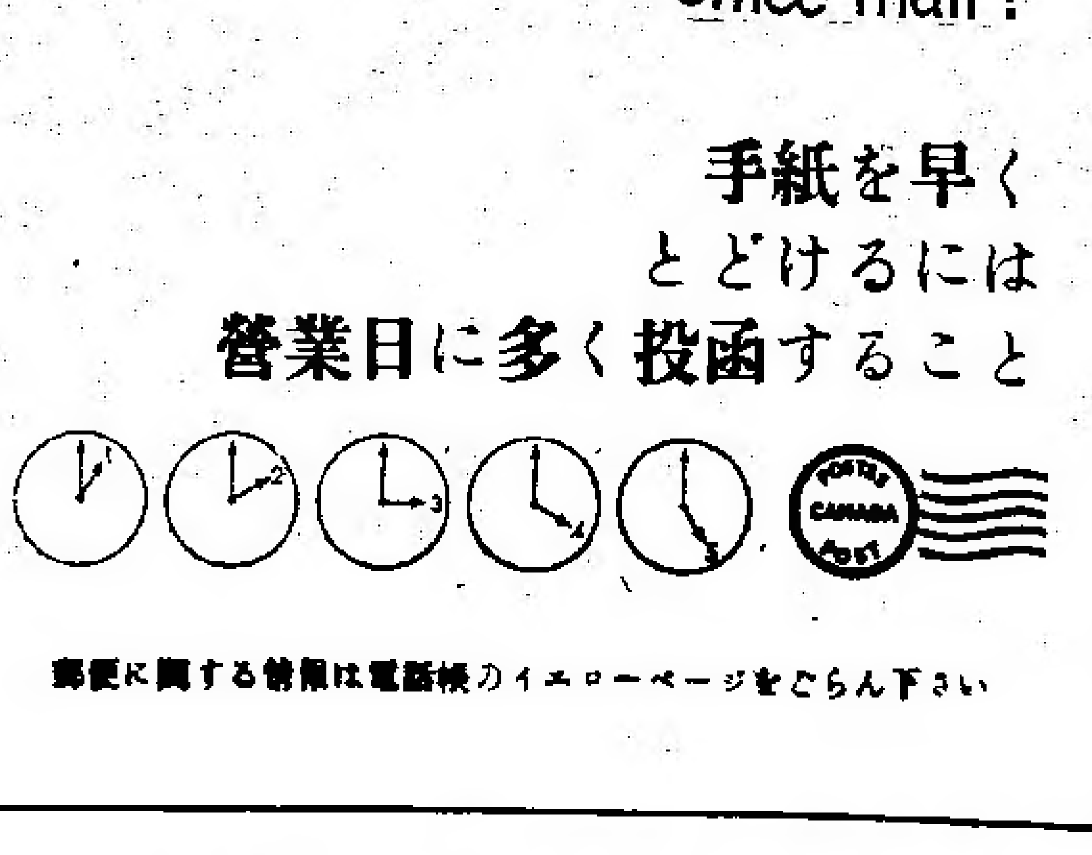
(一)展示場面積ー百五十平方メートル(二)出品者ー生産業者、取り扱い業者(三)出品物ー建築金物、タイル、かべ紙、合ばん、ドア、サッシなど(四)出品料ー一小間につき、現地出品四万圓、內地出品四万五千圓、總小間數は四十小間(五)出品申し込み期限ー十月十五日(六)出品申し込み先ージェトロ本部展示部專門見本市課、其他各本支部相談所

初の日系人ものがたり

○カナダ女流作家、ジェシー・エル・ビイティー女史が三年がかりで書きあげた『橋の強みに』と題する小説(二百十五ページ)は大變な好評をうけています。

○二世、三世にぜひおすすめしたい一冊です。一部郵税とも五弗。本社へ料金同封の上、ご注文下さい。

ニューカナデアン
THE NEW CANADIAN
479 Queen St. W., Toronto 2-B, Ont.



廿一
廿一歳に達す
の病院保險に
バーされなく
保險を續ける
に個人申請を
內に行うべき
請書式は銀行
たは當コミッ
ら得られます

新婚
"家族"保險
拂うべきで
カバーするこ
あなたの"グ
に直ちに通告
です。それと
人が料金を支
るのであれば
ッションに通
とです。

新し
仕事
保險を繼續す
院保險證フォ
に記入されて
にしたがい現
は あなたが
それを渡すべ
ます。

あなた
オンタ
病院保
計

三百六十五日

山手樹一郎

（三十）

「お待たせいたしました。主人にかわりまして、奥の取締をしております鳳雷太郎さまがお目にかかるそうでございます」

大番頭がそう引きあわせるのを待って、

「渡辺さん、昨日は失礼した」

雷太郎は気さくに挨拶をしながら、綱の前へ坐った。

「なんだおぬし、また出てきたのか」

綱はじろりと雷太郎をにらんでから、

「おい番頭、おれはこんな用心棒なんかに逢わせろといったんじゃない。女主人のお浦にここへ出て挨拶をしろといったんだ。あんまり大河原組を甘く見ると、倉橋屋のためにならねえぞ」

と、宵右衛門のほうへ凄味を利かせようとする。

「渡辺さん、わしは当家の主人の名代でここへ出てきたんだが、それでも話しあいはことわるかね」

雷太郎は渡辺綱の山犬のようにいきり立っている顔へ、わらいながら話しかけて行く。

「ことわる。ここの大番頭ではらちのあかぬ話が、おぬしのような用心棒にさばけるはずはない。赤恥をかかないうちに、おとなしいうもんだろう」

綱も今日は千両という金がかかっているだけに、くそ度胸をすえているようだ

「らちがあくかあかないかは、談合して見なければわからないと思うんだがなあ。それとも、にらめっこのほうがいいんなら、わしのほうはそれでもかまわない」

「ふざけるねえ。こっちはどうしてもお浦がここへ出てこられねえと強情を張るようなら、こっちからお浦の居間へ押しかけて行く覚悟でいるんだ」

「つまり、刀にかけてもというわけなんだな」

「そのほうが、話が早いかもしれない」

「それはまずいだろう」

「なにっ」

「たとえ町家でも人の家へ押しかけて暴力に出れば、こっちは公儀へたのんで役人にきてもらうことができる。無論乱暴を働いたほうが、ろう屋へ送られるだけの話だ。わしのほうとしては、ともかくも傳吉という男がからんでいる掛合だから、なるべく穏便な話合にしたいと考えているんで、わしはこれでも自分では話のわかる男だと思っているんだがねえ」

雷太郎はあくまでもおだやかに出て見た。

「よし、それじゃおぬし、う」

「その千両は傳吉がつかう金なのかね」

「そうだ。傳吉はこの家の先代傳兵衛の実子だ。おとなしくしていさえすればここの身代はそのままそっくり傳吉のものだった。それが兇状持になったばかりに、倉橋屋は先代のめかけお浦のものになった。その傳吉がこんど本所の殿さまの屋敷へころげこんできて、おれはこの世でもう少し金をつかってから死にたい、すみませんが倉橋屋から千両ばかりもらってきてくれませんかと、殿さまの袖にすがったんで、どうせ長くもない傳吉の命だと、殿さまも不びんをかけられ、こうして今日わざわざここへ足を運ばれているんだ。その顔に対しても、千両ぐらい黙って出すのが世間の人情というものだ。おぬしが話のわかる男なら、どうだ、余計な文句は抜きにして、きれいにここへ千両出して見ろ」

綱は一気にのべ立てて、もっともらしくたたみこんでくる。

夫 **中津泰吉** 儀 リバース・インレットに出漁中、八月四日ボートの不時の事故により死去致し、八月九日晩市アームストロング葬儀社に於てその葬儀を行いましたことを生前お世話になった知人皆様にお知らせいたします。御通夜の際は御多忙中大変お世話になり、且葬儀の折にも身にあまる御厚情に接し誠に有難く厚く御礼申上げます。略儀乍ら紙上を以て御通知にあわせ重ねて厚く御礼申上げます。

一九六六年九月七日
バンクーバー市
妻 中津良子
義母 松葉てい

花
HO. 6-2041
HO. 6-7962
ハナ一切の御用命は
親切・勉強の
シャロン花屋
Pape Ave.

花 贈つて喜ばれ 受けて重寶！
當店を気軽に御利用下さい 一切勉強させて頂きます。
CALLA FLORIST
727 Danforth Ave, (at Pape)
Toronto. Phone Day Or Night
466-9911

辯護士 鬼塚敏三
事務所 トロント市ヴィクトリア街二二一番地
電話イーエム三ー五〇〇二
自宅オエクスー一三三八八
△一切の法律事務に應じますから御相談下さい。

トロント佛教會
九月十八日(日)
秋季彼岸法要
午前十時半 日曜學校
同 十一時 朝の禮拜 渡辺開教使
午後二時 日中 渡辺開教使

●ト市佛教婦人会の頼母子講は十八日午後二時から

住宅賣買
トロント市のウイリアム・フィレ・リアールエステート会社
日系代理人 黒田光雄
いつでも御相談に應じます。お電話下さい。
BUSINESS RO. 9-1161
HOME AM. 1-2581

●日本行切符 販賣代理
ピーアンドオー・ライン
プレジデント・ライン
●呼寄手續一切
●保險ー火災、自動車、病傷、海上、漁船
内田商會
晩市西ペンダー街六一五
電話六八四ー二七四七

日系人歡迎
おいしい支那料理をもつて結婚祝宴等には特別の便宜をはかります。
晩市 竹林園
BAMBOO TERRACE
155 East Pender St.
Vancouver, B.C.
Phone MU. 5-1935

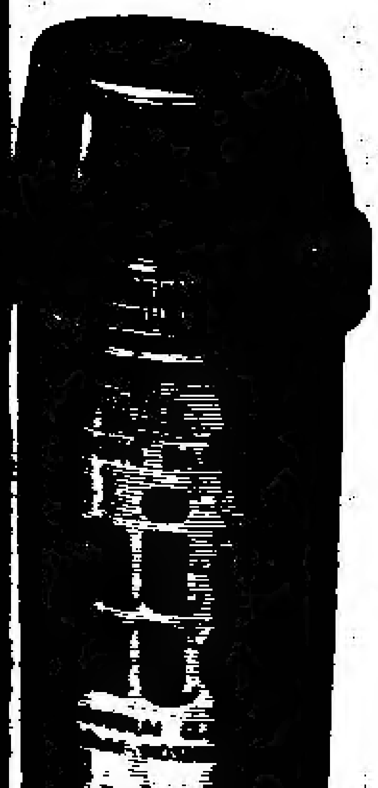
トロント日系聖公會
電話エルイー五五〇四六
九月十八日(日) 午前十一時半
一、二世合同禮拜
聖餐式「死刑とキリスト教」倉田ルーシン判事
婦人會十六日(金)、混成グループ・ソーシャル十七日(土)夜。

日系セブンスデー・アドベンチスト教会
532 College St. BA. 5-0626
九月十七日(土)午后七時半
聖書研究會
「人は死んだらどうなる」麻生牧師
九月十八日(日)午前八時
「喜びの訪れ」放送

日系人合同教會
ドーバーコート街七〇一
九月十八日(日) 午前十一時半
説教「神による新生」 則末牧師
聖書ロマ人への手紙七、一五ー二五
Rev. M. [illegible]
Phone [illegible]

トロント天理教祭日
毎月第一日曜日午後二時から催します。一般のお方のご参拝を歓迎致します。
カナダ教會
會長 大倉トミ
160 Greenfield Avenue
Phone 247-9791

屋根修繕一切
住宅のルーフィング、シングルやり替え、トユやり替え、トタン仕事の御用命に應じます。オ州内、どこでもサービスに應じますからご通知下さい。
（カナダ屋根業協会々員）
經營 西島俊雄
All-Way Roofing Ltd.
Bus. Phone 421-3374
PL. 9-6096, EL. 7-1100

新発売
お料理が
早くできます
おいしくできます
<ハイ・ミー>は、<味の素>に、肉やかつお節のうま味のイノシン酸ナトリウムを加えた、新しい[illegible]です。
お鍋に<ハイ・ミー>を少量振り入れるだけで、スープやシチューのベースが、手軽に、おいしくつくれます。肉でも魚でも和・洋・中、どんなお料理でも<ハイ・ミー>さえあれば、簡単においしくいただけます。
キッチンにも、テーブルにも、シェーカーをひとつ、おそなえください。

INSTANT COOKING BASE
hi-me
味の素株式会社 日本・東京

オリエンタル會食ルームでおいしいお食事をていねいなサービスで
（ゴールデン・ドラゴン）
金龍酒家
トロント市西ダンダス街一三一エー
電話 イーエム八ー二四七五
GOLDEN DRAGON CHOP SUEY HOUSE
131-A Dundas St. West, Toronto.
Phone: EM. 8-2475 — UN. 1-0820

日系人歡迎
一流のコックをそろえ皆様のご來店をお待ちしています。お電話下されば配達もいたします。
中華料理 竹園
BAMBOO GROVE
692 No. 3 Road,
Richmond, B. C.
Phone CR. [illegible]
CR. [illegible]

トロント市協一世部は去る三日評議員会と近く訪日の評議員の送別をかねた懇親夕食会を開催したが、出席者は三十二名であった。南森氏司會し、亀岡幹事、静田會計、梅月、井上律子の諸氏から会務会計、トロント及び全加市協、移民問題、ウエルフェア委員会、庭園設置問題等に就て報告された。

創立二十周年記念祝賀会は委員によって準備中の處左の通り報告があり承認された。

期日は九月十八日(日)午后二時から七時半まで。場所は日系文化会館。入場料二弗(弁當つき)チケットは一世部評議員から求められる。當日のプログラムは左の通り。

第一式ー司会者南森氏、會長の挨拶 各團体代表総領事その他の祝辞、會長古川忠三氏と幹事島岡徳衛氏へ記念品を贈呈

第二式ー余興△舞踊=小川秀彌 料治勢津子 西村登美△踊り=三葉會 楼会 すゞらん会△詩吟=川尻岩一 佐藤定△剣舞=辻本かほる▲合唱=三世合唱團 無名夫妻△歌=田中きすゑ他三名△一世部役員総出の合唱。

なお第二式は三時半から開始して五時ごろに夕食をとり、懇會して七時半ごろには閉會するようになっている。

カナダの二世婦人に博士號
二十四才で夫君より一足先に

カナダ生れの日系婦人がわずか二十四才で米国の大學から博士号をうけた。トロント市の有馬良三氏夫妻の末娘マガレット孝子さん(ベーミイ夫人)で夫君より一足先にインデアナ大學から生物化學の博士号をこのほど授與され、引續き同大學で講義と研究を行っている。

孝子さんはト市高校から大學までずっと奨學金をうけて勉學した優秀學生で、卒業后もインデアナ大學から奨學金をうけて博士号をとったものだが、女性でこの學位をうけたカナダ二世としては最年少者とみられている。

…等の高等教育を希望する日系學生に對して清水博士奨學金(六八)五十弗が合格者に與えられる。この奨學會に對する申込みを友人又は親族が行うよう當事者は願っているが、詳細は渡邊夫人まで通知してほしいと

八市で生花展

八市池の坊華道会では来る十七日(土)午后二時から日系人聖公会で生花展を公開する。在住一般日系人の来観を希望している。

日本的な花器を持って訪加
安達さん二十日夜ト市で實演

既報、安達式挿花の安達とう子さんがカナダとアメリカに生け花使節として派遣され、目下カナダ西部を回っているが、二十日(火)夜八時には総領事館主催で同師範の實演が日系會館で公開。(入場は無料)

安達さんのカナダ訪問ははじめて。花材類はいっさい持ってこないが、花器は日本の土壌や周邊を感じるもので、生け花の歴史を再現するようなものを持ってくる。そしてカナダでは家庭のなかにある身近な道具 [illegible] も考えているという。

『線と色彩の造形としてだけ生け花を見ていたら、違うのではないかと思います。決して造形として生まれてきたものではないはずで、自然の筋道とか本性を想像して、生け花が作られてきたと思うのです。『日本にはこういうものがあるんですよ』といって押しつけるのではなく、無限の自然を感じさせる何かを紹介したいし、理解してほしいと思います。私自身もそういうものを探りたいのです『認識と理解』これが今度の旅行での私の仕事の大きな點だと考えています』と安達さんはいっている。

新移住者を種々援助
ト市協移民委を活發にして

九月七日夜開催したトロント市協の評議員会では、秋期の活動プログラムをいろいろときめたが、この中には日本からの新移住者に關連して梅月氏から種々報告があり、トロント市協の市民・移民委員会を活ぱつにするためチャプターが積極的に働くことにし、同委員会の假委員長を井手エドワード氏(全加市協の會長でもある)がつとめることになっている。そして全加市協に對し

新移住者が到着した場合色々と斡旋できるように彼等の落ち着き先きに關する詳細なる情報を晩香坡移民局および晩香坡市協を通して得るように進言することになった。

評議員會にはトロントの新移住技術者グループの永井睦、山本康両氏も出席、市民・移民委員會の新移住者援助に關し互いに協力する点を色々と話し合った。

評議員會では、來年度のピクニック場所の選定、子供らのためクリスマス・パーティー等のことについても協議、今井ジョージ、井手エドワード両氏からは各人種群協力の會議その他對外的な活動につき報告があった。

更に事情調査

先んだっての外務省移住局の村上氏と海外移住事業團の永田氏の來訪につづいて、南米よりの歸途トロントに立ち寄った移住事業團の津浦悦男氏は先週三日間滯在して、市協その他の人々や新移住者と會合し、當地方における移住問題につき更に情報をききとった。

レ市長壽会
十年を祝う

【レスブリッジ】當地日系一世の長壽會はこのほど創立十周年記念會を佛教會堂で催し、中食会で賓客を交えて四十余名の男女が交歓した。久岡氏司会にて議長国本氏により祝辞ありてのち婦人会有志の手になる山海の珍味を和氣あいあいの裡にいただいた。

余興としては澤山の歌い手もあったと思うが、時間を節約して一席の詩吟にとどめ、それより賓客の一人坂本氏の努力で下澤氏と共にビンゴ・ゲームをはじめ山積せる賞品をうけながら數時間を愉快にすごした。

…午后二時から行う。各位の参詣を望んでいる。

キッチン・ヘルパーを求む。男女を問わず。仕事は午后六時から。日光ガーデン。電話三六六ー二一六四

求 中型オフセット社のカメラオペレーター婦人ストリッピング、ペーストアップ等の知識があればなおさらよい。電話三六八ー八〇二八(トロント)

求 シャーツ・フイニッシャー。經驗なくともよい。指導する。ベストウエー・クリーナース・ト市ベイビュー街一五一八。電話荻野すみ六五一ー四九四一

賣 三階建て十二室の住宅月收四百弗。マジソンとデニボン街區域。家主から直接に賣るのでダウンペーメント等相談に應じます(電話九二四ー一六六七)

求 ガーデン・ヘルパー一、二名入用。電話四二一ー二九四七(高島)

至急入用▲クラクイバー一名。四月から十一月迄は毎日十時間或はそれ以上働く事の出來る人。ウインターも雪除けの出來る人。ガーデナーの經驗があれば高給を拂います。▲ガーデナー一名▲ガーデナーのヘルプ一名。毎年四月より十一月迄位は毎日十時間位は働く事の出來る人 ●委細はお問合せ下さい。電話エルイー四ー四三六六(佐田)

求 ガーデン・ヘルパー數名至急入用。電話五三三ー六一九六(菅原)

貸室 寝室とケッチン、道具付き、電話三六四ー五七一〇(トロント)

Continental Family Co…
460 Dundas St. W, Toronto
EM. 6-5589 — EM. 6-571…

◇専門薬ーかんわの『胃腸薬』かんわの『婦人薬』かんわの『風邪チユウマチ藥』『若素』『赤玉神教丸』『大田胃散』その他

ご注文は迅速におとどけ致します

大陸家庭消費組合
トロント市西ダンダス街四六〇
電話 イーエム六ー五五八九
イーエム六ー五七一一

●贅澤品が必要品に變りました!
○電氣飯焚釜 大 中 小
●結婚のお祝に自家用に如何?
●使って初めてわかりました。とっても便利です
○卓上漬物器 特大 大 中 小
●新婚の方への贈物に最適!

ダンダス ユニオン店
電話 新館 イーエム四ー七六九二 イーエム六ー三六六三
DUNDAS-UNION STORE (EM. 4-….)
173 Dundas St. West, Toronto

定評ある
古屋の優秀米
特選米
チエリースター米
益々好評の松印白米

◎新着品
最新型米びつ 大 中 小
ハイ・ミー
味の素の複合調味料
・・・即席でだしがとれます
・・・日本送金は早くて確實な古屋で

古屋貿易會社
FURUYA TRADING CO. LTD.
321 SPADINA AVE, TORONTO 2-B, ONT.
PHONE: WA. 3-…. — WA. 2-….

沿海州の旅（一〇）

森　研三

プリンス・エドワード島州との間にある海峡沿いの道を南下するとバッグウッシと呼ぶ小さい漁業町を通る。この町の入口に『ホーム・イブ・ザ・シンカーズ』と誇らしげに大きなサインが掲げられている。この町で行われる『パッグウッシ会議』に世界各国から一流の思想家が集まってくるところだ。

なんらの束縛もうけずにこれらの人々が自由気儘に意見を述べたり、交換したりする会議の開催地であるが、招待者はここにサンマー・カテージを持つ百万長者のカナダ人、サイラス・イートン老である。港のある半島の先端、小高い丘に清楚な白色ペイントの建物が会合地であり、パイン・ロッジといわれ、海の眺めはよく、涼しい風が吹いて全く暑さ知らずだ。

町人に教えられて、イートン老の、あまり大きくはないカテージの外観をしばらく立見した。たしか二、三年前、湯川秀樹博士がはじめて日本人學者として招かれた。その後日本からも時折、ここにやってきている。行きとどいた廣い庭園にはチェアが三つ四つあるばかり。室内やガーデンでソ連學者を交えて選ばれた者が懇談するありさまが想像された。

イートン老はクリーブランドにほとんどいるが、資本家（インダストアリスト）として世界ではじめて、ソ連から勲章をうけた人で、その親ソ的言辞はとやかくの話題となっている。

港では貨物船が塩の荷積みの最中。そばのドックにはロブスター・トラップが高く積み重なっていた。ロブスターといえば、カナダ沿海三州と米国ニューイングランド州に多くとれるもので、四月から十月までが收穫期間だが、いちばんよいシーズンは八月、九月と十月の三カ月。

ロブスター・トラップは二インチ幅の板でつくられたカマボコ型の長さ四フィート、幅二フィート、高さは一・五フィートのもの。腐りかけのヘレシを丸さとしてなかに入れ、岩石を重みとしてロープで海底に沈めるわけだが、漁者は五十以上のトラップを沈め、それぞれ自分の違った色の浮標をつけておくのである。

沿海州のハイウェーを通れば、どこでも新鮮なロブスターやブロイルしたのを賣っている。サイズも法律できまっていて、背中の長さ三インチ以上でないと収穫できない。サイズも大、中、小（八インチ以上はジャンボーという）とたいてい三種にして道路わきで旅行者に提供している。ロブスターは沿海州の主要産業で、各州收入財源の三分の一にあたっている。

シルクロードの旅

—（二十）—

月も沈み、やみはますます深まった。体が踊りつづける。絶望的な悪路は果てそうもない。唯一つの道しるべのワダチの跡を幾度も見失ない、バックしては車を降り、車のライトと懐中電灯を照らして地面をさがした。

その道は目ざす北に進んでいるかと思うと、いつか西に向い、南に回る。突然前方に黒々と現れた大きな砂丘。限りない不安におびえる。いつか時間は午前零時。疲れ切って車をとめ、サバクの上にしばらくゴロ寝する。

回り道をしていれば、もう目的の町に着いているころだろう。空腹も疲労に消え、みんな黙りこんだままだ。満天の星が實に大きく見える。ああこんな静けさがあったのか、と思う。わずかのクラッカーとキャラメル。水筒二個の水と予備タンクのガソリンがなくなってもかまうものか。

・　・　・

いつの間にか、地面が一面に白く變っていた。『まさか雪では』と降りてみると、ボロボロの白い土。塩土なのだ。堅い塩土に少しスピードをあげると、吹きだまりの砂の中に車がつっこんだ。やみの中で車の下を掘り、懸命のあと押しをしてやっとぬけ出す。

突如、大きな岩の谷が現れた。あわててブレーキをふみ、岩をつたってゆっくりと渡る。何というサバクのかわりよう。だが、景色がどうあろうと交代の運轉で疲れたカメラマンは、頭をたれ、目をさまそうとしない。

午前四時すぎ、右手の空が明るんだ。ちょっと地平線の上に端をのぞかせた赤い大きな太陽が、フワッ、フワッと、驚くほどの早さで上って行く。スミを一面にまいたようだった黒い大地が、赤茶色にパッと輝やいた。何と廣いサバクだろう。生れてはじめてみる地平線の遠さ。まだ数時間の悪路との戦いは續くが、かなたに山も見え、進む道はもうはっきりしてきた。

立派な回り道が出来たのに、いまは人も車も通らぬサバクの道をわざわざ越える必要はなかった、という人もあろう。しかし、ここは、かつて隊商や巡禮者がたどったシルクロードの路である。私たちはサバクを越え、サバクを知った。辛うじてそれを乗越えた、さわやかな喜びは、格別のものであった。

雑録

シソの味噌漬

梅月生

梅干しに赤味をつける草の葉—紫蘇（シソ）。そのさわやかな香氣は、なかなかに捨てがたいものであり、シソの藥用も廣くて、〃興奮性發汗、セキ止め、鎮靜、痛み止め、利尿劑にするほか、芳香性健胃藥となり、健脳、出血によく、タンをとり、カニの中毒、痔、脳の疾患、血液の循環促進、ぜんそく、しらくもその他に應用する〃そうである。（このことは[illegible]〃家庭で使える藥になる植物〃の中に書いてある由。）

このシソは、種子を一度まいておいたら、そして、一本でも實が成熟するまで放っておいたら、種子が落ちて毎年はえてくるものである。だから、家の横でも裏でも、陽あたりのする空地がある方なら、案外多くの人がそれを態々作るともなしにシソは育てて居るかも知れない。

そしてまた、シソの葉はサラダに入れたり、焼き魚などに添えて生き生きとした香りと感じを與えたりすることと共に（それには梅干し用の紫色種よりも、チリメン青ジソの方がよいであろう）シソの葉やなま熟れの實をクキつきのままで薄いころもでテンプラに、さっと揚げて食べたり、以下に記す二た通りの〃シソの味噌漬け〃も大ていの人が造って居ることかも知れないが……。

◇シソの葉味噌漬

ふた付きのジャーまたはプラスチックのコンテーナーを容器として、先ず底に味噌をしき、ブラウンシュガーを少し振り、その上に、シソの葉をくるくると体裁よく巻いて並べる。その上にまた味噌を薄くおき砂糖をふってシソの葉を巻いて並べる。——これをくり返して容器がいっぱいになったら、ふたをして涼しい所に貯えておく。

長くおく方がよいが、二カ月位で食べられる。

◇シソの實の味噌漬

味噌と砂糖（ブラウン・シュガーの方が食品として上々、黒砂糖なら更によいであろうが入手困難）を、スリバチですり、それにシソの實をまぜてビン詰めにする。

やはり、涼しい所に貯藏しておいて半年もたったらシソの實の歯ざわりと香りの双方を、おいしく樂しめるのだが、一般の味噌漬け同様にこれは、葉の味噌漬けの方も、長くおくほど良味を加えるであろう。

×

このほかに、シソからは〃シソの酒〃が出來る。これは〃ドブロク〃などとは違って密造酒ではなく、政府が賣っている酒にシソの香りと養分を移して、一種の藥酒とするのであるけれども、ここでその製法を説くことは遠慮しておこう。ぜひにという人があれば、クコ酒のことも、手紙で知らせます。

結婚御挨拶

北川紘一
村田律子

右両名儀兼て婚約中の處去る八月十三日レンフリュ合同教会に於てマクレラン牧師の司式の下に結婚式を厳かに擧行致しまして引續き當市ゴールデン・ホーシュ中華料理店に於きまして些か披露の宴を催しました處は御多忙中遠々御来席の栄を賜わりまして有難うございました。其上皆様より結構なる御祝品及び多額の御祝儀を頂戴致しまして御厚志の程両人は申すまでもなく両家の親族一同深く感謝致しております。尚御丁重なる御挨拶及び遠方よりは御懇切なる御祝辞、御祝電を賜りまして誠に有難く深く感謝致しております。謹んで御禮申上げます。此上は未熟、不行届きなる両人をよろしくお引立下さいまして御指導の程貴重にも御願申上げます。略儀乍ら紙上を借りて厚く御禮申上げます。

一九六六年九月三日

カナダ・バンクーバー市

3736 Aisno St. Vancouver, B.C.
北川晄三
マサ

同

8136 Selkirk St. Vancouver, B.C.
村田忠雄
ミヤ子

追悼碁將棋大會

元本會役員
故　河野隼人

右氏の追悼碁將棋大会を次の通り催しますから会員及び同好諸氏は万障くり合せ御参加下さい。

△時日　九月十八日（日）
△午后三時半より九時半迄
△場所　佛教會階下にて

トロント碁將棋クラブ

各種印刷
—優美・鮮明—
ニューカナディアン

トロント市協一世部 創立二十周年記念 祝賀會

△期日—一九六六年九月十八日（日）午後二時
△場所—市内、日系文化会館

餘興に演藝プログラムが豊富にあります。

△入場料—弐弗（辨當付）
入場券は一世部役員からお求め下さい。

ニューカナデアン

THE NEW CANADIAN
479 Queen St. W.
Toronto 2-B, Ont.
Phone EM. 6-5

毎週水・土二回發行
購讀料金 半年四弗(前) 一年七弗(前)
カナダ・トロント市
ニューカナデアン

八〇%の投票率 民政樹立の一歩

南ベトナム選挙は政治的勝利

【サイゴン】共産ベトコンのテロ行為も奏効せず、十一日行われた南ベトナム選挙は有権者八〇%が投票して南ベトナム政府にとり政治的な勝利を與え、民人政府への段階の一歩をふみ出した。

ベトコン・ゲリラが投票すれば殺すと投票者をおどかしたり、候補者にも候補を辞退又は放棄しなければ家族を皆殺しにするなどとの脅迫を行って選挙を中絶させようとしたにも拘らず、議席百十七の議會を構成する選挙に有権者の八〇・八%が投票したと政府筋は發表している。選挙前にキイ首相は五〇%が投票すれば成功的な選挙とみなしてよいとさえいっていたものである。

當選のきまった議員たちによる議會で、民人政府樹立えの憲法草案が作成されるが、當審結果はここ數日を要するものとみられている。今回の選挙で南ベトナムを通じ軍人をふくみ十九人が共産ゲリラの手で殺され、百二十人が負傷、十八人のゲリラが殺されたと政府筋は報じており、血にまみれた南ベトナムの選挙はともかく成功的な結果となった。キイ首相はたとえ推されるも首相になる意思はないことを記者會見で明らかにした。

メデケアー既定實施迫る

オ州自由議員大會で延期非難

【オ州ピーターボロ】當地で先週末ひらかれたオ州自由黨議員會議で、オタワ政府がインフレ抑制措置としてメデケア實施を延期したことを極度に非難、トムソン州黨主は、メデケアはカナダ國民に公約して遙かに實施することになっていたものを、經濟的理由であっさり一時的にせよ延期したことは許されるべきでないとし、政府に既定方針通り來年七月一日からの實施を強く要求するつもりであると述べた。この會議にはト市はじめオ州各地選出の自由黨オタワ議員も參列して州大会のこの非難的決議を聞いた。

紅衛兵運動 日本で分せき

【東京時事通信】外務省は先週の政策委員会で、紅衛兵運動を中心とした中共の文化大革命の動向を検討した結果(一)この動きは中共の國内体制固めを目的としたもので、これによって中共の對外政策が變化することは予想されない(二)當面中ソ對立は悪化の方向をたどる——などの点で意見が一致、日本の對中共政策は従來どおり"政經分離"を續けるべきだとの方針を確認した。

トロント市=モントリオール市間 二時間で走る

二十五年後には超特急列車

【ナイアガラ・フォールス】當地で先週末行われた運輸關係研究会議の席上、シーエヌ鐵道乗客サービス副社長ガース・キャンベル氏は今後二十五年に、トロント・モントリオール間には一日三十二列車が時速二百哩で往復することになるだろうと予測した。

カナダ國鐵では來春、ト市・モ市間に超特急を運轉させ、四時間で片途を走らせる計畫であるが、その經濟スピードは約八十五マイル時。將來は二時間で兩都市間を走るスーパー列車を採用することになる見込みで、平均スピードは百六十七マイル。二十五年後には二百マイルを走る列車が一日三十回も往復するような時代が來るだろうというのであり、自動車便は道路から追い出されそうだという。

和平機運つくれと 佐藤首相語る

【東京時事通信】佐藤首相は先週開かれた内外情報調査会の年次大會に出席、要旨次のように挨拶した。

(一)われわれ國民はベトナム紛争がアジアにおける不安の焦点であり、世界平和の脅威となっていることに重大な關心を寄せている。平和は一方のみによってつくられるものではなく、話し合いの機運をつくることが先決であると考える。北ベトナム側もなんらかの形で平和への話し合いの道まで接近を試みてほしい。

(一)アジアの發展と繁榮にはアジア諸國の連帯にもとづく協力を進めることが先決だとの信念を深めている。わたしはこの裏づけとして日本の國力の許す範囲内で經濟的、技術的協力を進める考えである。

兩鐵道が運賃値上

十月から一〇%

【モントリオール】シーエヌ及びシーピー兩鐵道従業員に對する增賃のため、兩鐵道會社は今週、兩社が取扱っている荷物の約三〇%は十月から一〇%運賃値上げになると共同聲明を發表した。運賃のあがる商品のうちにはラジオ、テレビ・セット及びシガレット等がふくまれている。

なお荷物運賃の增加の外か通勤列車の料金も今週末から値上げになり、モ市では五ないし一五%の料金ましとなって約七千人の通勤者にこたえる。

自家製タンク便乗して

東ベルリン脱出に成功

【ベルリン】東ベルリン地區から自由の天地、西ベルリンえの脱出は、ここ二年間、東側の物々しい警戒よりでピタリと止っていたが去る日曜二組の東ベルリン在住の夫婦と子供一人が、ブルドッザーをタンクに仕立てたのに乗り、鐵條網を突破して西ベルリン側に逃げてきた。

二人の若い妻はともに妊娠しており、同才の男子を一人かかえ、夫君とともにブルドッザーをタンクのように鐵板でかこみ、不足の個所にはボックスをつめこんでのりこみ、境界線に張られたバーブト・ワイヤを押し倒して西側にのりつけたとき立木に衝突その間、監視兵からの機銃掃射をうけながら、タンクからおりて地上をはうようにして無事脱出に成功した。

自家製タンクには三十八も弾丸が命中、ある個所は薄い鐵板を貫通していたという。脱出の二組夫婦は、親族に危害の及ぶことを恐れて名前をあかさなかったが『ずっと以前から計畫していたことである』と成功的脱出を喜び合っている。

社信政權を保持

【晩市】十二日行われたビーシー州總選挙は、比較的に熱のはいらない選挙戦であったにも拘らず、約七〇%の有権者が投票した結果、社會信用黨が解散時より一名をふやして三十三名の當選者を出し、新民主黨は十四名から二名をふやして十六名となり、自由黨も一名まして六名當選となった。保守黨は候補三名のみで全敗。共産系も惨敗した。

ベネット首相は今次の選挙で、ビーシー州が好況の波にのっているのをみて、社信黨は五五議席のうち、少くとも四十、あまく見て四十五名の當選とふんでいたものだったが、結果はほとんど解散前の勢力を保つにすぎず、社信黨の人氣は決して上昇していないことを示し、却ってボンナー法相が自由黨候補のため落選の憂目をみるという結果をみるにいたった。

椎名外相が南米訪問

滞在中日系人と交歡

【東京時事通信】政府は九日の閣議で椎名外相の南米訪問と日加閣僚會議出席の日程を正式決定した。これによると國連總会に出席したあとアルゼンチン、ブラジル兩國政府の招待により二十五日から十月一日まで兩國を公式訪問、終って十月五、六の兩日オタワで開かれる日加閣僚會議に出席十日歸國する予定である。

外相はアルゼンチン滞在中オンガニア大統領らと會見し、通商航海條約の締結小麦粉買い付けなど兩國間題について意見を交換する又ブラジルではカステロ・ブランコ大統領らと會見し經濟關係の促進について話し合う。なお外相は兩國滞在中在留同胞とも交歡する

臨時國會終る

【オタワ】ハラデーを楽しんでいたオタワ議會議員は鐵道ストにビックリしてオタワにかけ参じ、こんどはインフレ悪化でショックをうけて先週末、中絶されたハラデーを再び楽しむため歸郷した。オタワ議會は十月初旬再開されることになろう。

舞台に生き

求婚をこばむ

【ロンドン】故ウインストン・チャーチル卿が青年時代、エソル・バリモア嬢に結婚を申込んでことわられた事實が、元英首相の息子ランドルフ・チャーチル氏によりテレビ番組で英人聴視者に先週末はじめて告げられた。

チャーチルが二十代の青年のとき、バリモア女優は彼の熱烈なる愛慕の對象となったが、バリモア嬢は『ステージからはなれて英國で住みつき、主婦となることはできそうでない』と考えて彼のプロポーズを拒否したというのである。

サンガー夫人死去

【ツーサン(アリゾナ)】産兒制限婦人運動家マーガレット・サンガー夫人は六日ツーサン・ナーシング・ホームで死去した。享年八十二。

産兒制限の目的に對し米國内には最初反對の聲が高かったが、外國ではこれ以上の子供を養えない家庭婦人からの共鳴があり、晩年は實が結び目的完遂の念願を遂っていたもの。

Dates And Doings

Open House for Mr. & Mrs. T. Sato In Hamilton

HAMILTON.—An Open House will be held at the home of Mr. and Mrs. Tom Yoshida, 34 Desjardin Court, in honor of Mr. and Mrs. Tsutae Sato on Saturday, Sept. 23 from 8 p.m.

Former students and friends are cordially invited to attend.

—R. Ito

* * *

Man. JCCA Japanese Language Classes Sept. 20

WINNIPEG.—The first half term of new classes for the Manitoba JCCA Japanese Language School will commence on Tuesday, Sept. 20th, 1966 at Knox United Church. Rev. N. Matsubara will instruct the advanced classes. The beginners will be taught by Mrs. Fujimoto from Japan.

There will be a nominal fee of $10.00 per year (payable $5.00 per half term) to defray expenses. Further information and application for both classes may be made to Mr. Arthur Miki, 2-896 Corydon Ave., Winnipeg 9, Man. Phone 452-7207. —Wally Shibata

* * *

Busy Schedule for Tor. JCCA Opens With Fall Meet

By F. SASAKI

TORONTO.—The Toronto JCCA meeting on September 7th came up with a busy schedule of events for the Fall season. One of the pressing items on the agenda was the need for a more active Immigration Committee to assist the ever-increasing number of technical immigrants from Japan. A motion that the local chapter take the initiative in re-organizing this committee was passed unanimously, with Edward Ide as temporary chairman. Also, the Chapter recommended that the National JCCA, through the Vancouver Immigration office, in conjunction with the Vancouver JCCA, obtain detailed information of destinations and arrival times of new immigrants in order to permit the committee to welcome and aid them from the time of their arrival. The meeting was attended by Mr. M. Nagai and Mr. K. Yamamoto, who recently came to Canada under the new Immigration policy. Their views on the basic problems and hopes shared by their group were heard with keen interest. It is with mutual co-operation that the Immigration committee hopes to give all possible assistance to these new Canadians.

The Picnic report, submitted by chairman George Takahashi, indicated a decrease in net proceeds from the previous year. This was partially attributed to the exreme heat wave and the park location. It was recommended that the site for next year's picnic be reserved without delay.

The annual Kiddies' Christmas Party will be held this year on Sunday, December 4th at the J.C.C. Centre, chaired by Kay Morita. Letters of appeal to various business organizations are expected to be sent out by the end of September.

George Imai, who together with Edward Ide, represented the JCCA at the Ontario Welfare Council's Conference on Inter-group Relations at Port Elgin, gave a report on the discussions covering human rights and relations. A highlight of this conference was the showing of the National Film Board's yet-to-be-released film "Bird of Passage", showing the life of a Nisei family in Montreal. Mr. Imai also attended the National Citizenship Seminar at Banff from August 29th to September 3rd. He expressed the hope that more Nisei would attend these interesting and inspiring seminars, to be held next year in Quebec, and noted that the problems and questions confronting other Canadian minority groups were quite similar to our own.

Mr. T. Kameoka of the Issei-bu reported that plans are progressing for the 20th Anniversary celebration of the Toronto Issei-bu on September 18th at the Centre. Rumours indicate that local chapter stalwarts are busily preparing their own contribution to the entertainment for this day, (when the by-word will be: "let your hair down!" We await the results with bated breath.

The New Canadian's ....

Cosmopolitan Cuisine

Lip-smacking Japanese Dishes

ROYAL PORK ROAST

(4 Servings)

Ingredients:
1 to 5 lb. pork roast
two-third cup shoyu
1 teaspoon honey
¼ teaspoon pepper
1 8 oz. can pineapple (cubes with juice)
½ cup white wine or water

Method:

Mix shoyu, honey, pepper, pineapple cubes and white wine or water. Marinate pork in gravy for 2 hours, 1 hour for each side. Turn fat side up and place in roast pan and pour gravy over.

Roast in oven at 325 degrees for about 40 minutes per pound. Baste gravy frequently.

KANI SHUMAI

Ingredients:
1 can kani (crabmeat)
¼ lb. ebi
¼ kai bashira (scallops)
½ medium onion
2 or 3 shiitake
1 takenoko
1 teaspoon salt
1 tablespoon sugar
1 teaspoon shoyu
1 teaspoon Ajinomoto
2 egg yolks
2 tablespoons katakuriko
1 tablespoon oil
Mustard

Method:

Mesh ebi and scallops with back of knife. Chop onion, slice shiitake and takenoko fine. Remove bones from crab meat, crumble and squeeze out any liquid. Mix ingredients well in bowl; add oil, onion, shiitake, takenoko, salt, sugar and Ajinomoto. Lastly add egg yolk and katakuriko, dip in water, then in katakuriko again and steam for 15 minutes. Serve with mustard shoyu.

YAKI

(Fresh Salmon)

Ingredients:
5 slices fresh salmon
1 lb. red miso
5 tablespoons mirin
½ teaspoon Ajinomoto
½ cup sugar
½ cup white sesame seeds
1 cup dashijiru

Method:

Slice fish in desired pieces; fold in aluminum foil in boat shape, bake in 350-400 degree oven until heated through. After mixing sesame seed and miso, place it on fish and cook for 2 or 3 minutes, or till done.

KATA NUKI TAMAGO TOFU

(Egg Tofu Mold)

Ingredients:
1 cup beaten eggs
1 cup dashijiru
½ teaspoon salt
1 tablespoon mirin
Dash of Ajinomoto
1 white kanten

Method:

Mix beaten eggs with dashijiru; add Ajinomoto and then strain to remove foam. Dissolve kanten in 1 cup of water, pour into desired mold or bowl. Take kanten out and cool. Pour tamago dashijiru into bowl and steam for 15 minutes.

To serve warm, circle contents with stick to loosen. If served cold, dip bowl in hot water for a second and mold will slip out easily.

CHOCOLATE KANTEN

Ingredients:
2 white kanten
1-5½ oz. can chocolate syrup
4 egg whites
1 cup sugar
2 cups water

Method:

Soften kanten in water, squeeze and dissolve in 2 cups water. Heat. Measure liquid. Add 1 cup sugar and cook until contents measure the same as the liquid. Pour chocolate syrup into this and again cook to former measurement. Add egg whites and cook until frothy.

Pour into container when slightly cooled. If too hot, kanten will sink to bottom. Place in refrigerator; it will harden in 10 minutes.

It is a good policy to have the RIGHT POLICY
Consult
Bill Wales Insurance Agency
444 Yonge Street, Toronto
Phone WA. 1-3171

A. E. McKague, Q.C.
Barrister and Solicitor
NOTARY PUBLIC
Northern Ontario Building
Bay Street (at Adelaide)
TORONTO

AUTO — FIRE — LIFE
ALL FORMS OF
INSURANCE
consult
KIYO TAMURA
TORONTO
Bus. 364-5812 Res. PL 9-3317

ERNEST JOMORI
Chartered Accountant
BLOOR ST. W. TORONTO

Custom Picture Framing
NISHIMURA PICTURE FRAMES
Yonge Street, Toronto 7, Ont.
SOUTH OF WOODLAWN

1384½ Queen W.
Toronto — LE. 2-6378

DANFORTH SPORTING GOODS
Fishing Tackle and Golf Equipment
551 Danforth Ave.
Phone: HO. 1-7460

KINO'S MARKET
Red & White Food Store
Slocan City, B.C.
Phone 355-2211

Continental
Family Co-op
Japanese & Occidental Foods
460 Dundas St. W. — Toronto
EM. 6-5589 and EM. 6-5711

Why Take A Chance?
"Our Specialty"
For Your Diamond and Custom Jewellery
TAKARA JEWELLERS
21 Dundas Sq. Toronto, Suite 1103. Phone 363-0952
Mon. — Fri. 9—6, Sat. 9—1.
Eve. By Appointment
Hiro Kawaguchi, Art Watanabe

TORONTO BUDDHIST CHURCH
SUNDAY, SEPTEMBER 18, 1966
10:30 A.M. Religious School
11:00 A.M. Morning Service — Rev. Watanabe
P.M. Japanese Service — Rev. Watanabe

ライチー
Lichee Garden
中華料理
(Dining Lounge)
118 Elizabeth St. Toronto, Canada
Phone: 364-3481
(4 Lines To Serve You)
CATERING SERVICE — "TAKE-OUT" ORDERS
Banquet Facilities
For Business Or Private Parties
WEDDING RECEPTIONS (Large or Small)
DINNER MUSIC NIGHTLY

Formal Rentals

Reserve Now For Weddings
ALMA'S
Of Toronto
CUSTOM MADE
Danforth Ave.

No Boyfriends . . .

Nurse To Tend "Emotional Needs" Of James Bond

YOKOHAMA. — A pretty Japanese girl who studied nursing in the United States has been selected to oversee the health of actors and actresses when they shoot a James Bond movie on location in Japan.

"I have no particular interest in Sean Connery or movie personalities," said Masumi Maeda, 29, in an interview. "I saw my first 007 movie with my aunt last May. My aunt went to sleep."

Miss Maeda said movie officials have engaged her and another Japanese nurse to tend to the "emotional needs" of the crew and actors.

"I have no idea what these emotional needs involve," she laughed. "But I am interested in nursing and health.

"I like social work, psychology and pschiatry. And I have always been used to well-equipped hospitals.

"My main concern is what to take to the field, so that I can take care of these people as I have been trained."

Location for the movie, "You Only Live Twice," was the Japanese island of Kagoshima some 950 miles southwest of Tokyo.

In the film Sean Connery, who plays James Bond—the 007 agent of the series—becomes enamored of Japanese beauty Mie Hama whom he finds hard to get.

To Battle World Crime

Miss Hama is one of two top Japanese actresses who help Bond battle a worldwide crime syndicate portrayed in Ian Fleming's 11th James Bond best seller.

Miss Maeda lives in true-life fashion the hard to get Japanese girl to be portrayed by Miss Hama in the movie.

Five-foot-two, eyes of brown and weighing a svelte 110 pounds, Miss Maeda says she has no special boyfriend. She admits, however, to having one "friend" in the United States and another in Australia.

"I know there's no such thing as a perfect man," she said. "But I do hope some day to find a decent partner."

Miss Maeda is accomplished at Japanese flower arranging, Koto, the traditional tea ceremony, and while in the United States she became quite proficient at the mambo and the twist.

Speaks Four Languages

Miss Maeda was born in China while her army officer father was on duty there. She speaks Russian and Chinese, in addition to English and her own native Japanese.

She attended school in Musashino.

She studied nursing for a year at the Mayo Clinic in Rochester, Minn., and for two years at Loma Linda College in California, formerly the College of Medical Evangelists.

She worked in Tokyo at St. Luke's Hospital before going to Kyoto last March to work for the noted American sociologist from Columbia's Dorothy Dessau.

It was while in Kyoto that she was nominated to fill one of the two nursing positions for 007.

"I'm not particularly excited about the assignment," she said.

"I have no ambitions about the assignment," she said. "I have no ambition for acting, myself. I admit I am nervous because I have never done this sort of thing before."

Miss Maeda said she would emphasize to the movie people, for one thing, that they should not drink too much.

Diary . . .

(Cont. From Page 1)

is held by the President, who is elected every four years. The President is, therefore, different from the King. Nevertheless, as the State letter was addressed to him, we adopted such manners of etiquette as are befitting in the presence of the Monarch, by, for instance, wearing our kariginu (court robes).

"We felt slightly put out of countenance when we discovered that the Americans attached little importance to class distinction and dispensed with all manners of decorum . . . It seemed to us a most curious custom to permit the presence of ladies on such a ceremonious occasion as today..."

Dancing

"After dinner, we were ushered into another large room, the floor of which was covered with smooth boards. In one corner, music was played on instruments which looked like fiddles. Officers in uniform with epaulets and swords and ladies dressed in robes decolletees of light white material and wide skirts began, couple by couple, moving around the room, walking on tiptoe to the tune of the music.

"They went 'round and 'round as nimbly as so many white mice on their monotonous walk, without even making fluttering gestures with their hands.

Gaped!

"I was quite amused to watch the way, in which the ladies' voluminous skirts spread to an enormous proportion, as their wearers took quick turns. Upon our inquiring, we were told that this was what is called a 'waltz' and that even officials of high rank and elderly ladies, as well as young people, were very fond of this pastime . . . This we were told, would continue all night. We stood there gaping at this amazing sight such as we had never seen or dreamed of.

"Ladies of this country are all fair-complexioned and beautiful, always dressed handsomely, wearing gold and silver ornaments. Although we are getting accustomed to their appearance, we find their reddish hair uninteresting, as it reminds us of canine eyes.

"We have come across, less frequently, ladies with dark hair and dark eyes. They must have been descended from some Oriental races. Naturally, they appeared more beautiful.

Banquet

Muragaki continues, "Then came the President's Banquet, at which, considering the President's presence, we all drank and ate somewhat in a reserved manner. Helen (Lane), the President's niece, played the role of 'hostess' at the table, supervising everything during the dinner and acting as mistress of ceremonies. So impressive was her grace and dignity that she might have been taken for the Queen and her uncle, the President, for her Prime Minister. This lady graciously invited us to partake of wine, asking numerous questions concerning our country.

Questions

"Most of her questions were very difficult for me to answer, as they were posed entirely from an American viewpoint. They were: what was the number of our Court ladies, what were their customs and manners like, and so forth. I tried to give non-committal answers as best I could. One question she asked me was: which did we consider to be superior, the American ladies or the Japanese — a question, interesting in that it showed the familiar vein of feminine curiosity.

"When I replied that the American ladies were the more beautiful of the two with their fair complexions, she and her companions looked well-pleased. They must be of a very believing nature."

The New Canad[ian]

Authorized as second class [mail] and for payment of postage in [cash] Post Office Department, [Ottawa]

T. UMEZUKI Publisher
K. C. TSUMURA English [Editor]
KEN MORI Japanese Editor
And Advertising.

479 QUEEN ST. WEST
Toronto 2-B, Ont.
EMpire 6-5065

SUBSCRIPTION
$4.00 per 6 months
$7.00 per year

CLASSIFIED

Male Help Wanted

GARDENING helpers needed immediately, phone 533-5198 (Mr. Ma...).

A LARGE manufacturing concern requires 2 bright young men for shipping department. Excellent opportunity for advancement. Four weeks ... vacations annually. Phone 362-2515 (Toronto).

Female Help Wanted

EXPERIENCED operators on blouses and skirts. Also homeworkers. ... Sports Wear, 129 Spadina, EM 4-... (Toronto).

COUNTER clerk for dry cleaners ... Part or full time. 641 St. Clair W... 531-7917 (Toronto).

CAMERA operator for medium size ... firm. Knowledge of stripping, ... up, etc. a definite asset. Phone E... 8028 (Toronto).

SHIRT finishers. Experience not necessary. Will train. Apply Bestway Cleaners, 1518 Bayview Avenue, Toronto. Phone Mr. Sam Hagino, 481-451 (Toronto).

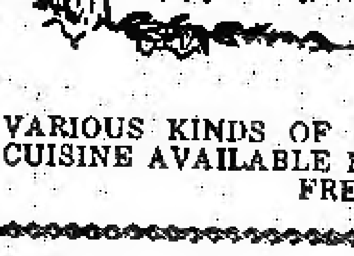
OPERATORS experienced. Single needle machines. Work on cotton uniforms. Uniforms Registered, 778 King Street West, EM. 4-0125 (Toronto).

PAUL Y. TOKIWA, B.A., LL.B.
BARRISTER, SOLICITOR AND NOTARY PUBLIC
Millar, Alexander and Tokiwa
Suite 901 15 King St. W.
Hamilton, Ont.
Bus. JA. 8-1186 Res. FU. 4-...

Notice To Toronto J.C. Credit Union Members

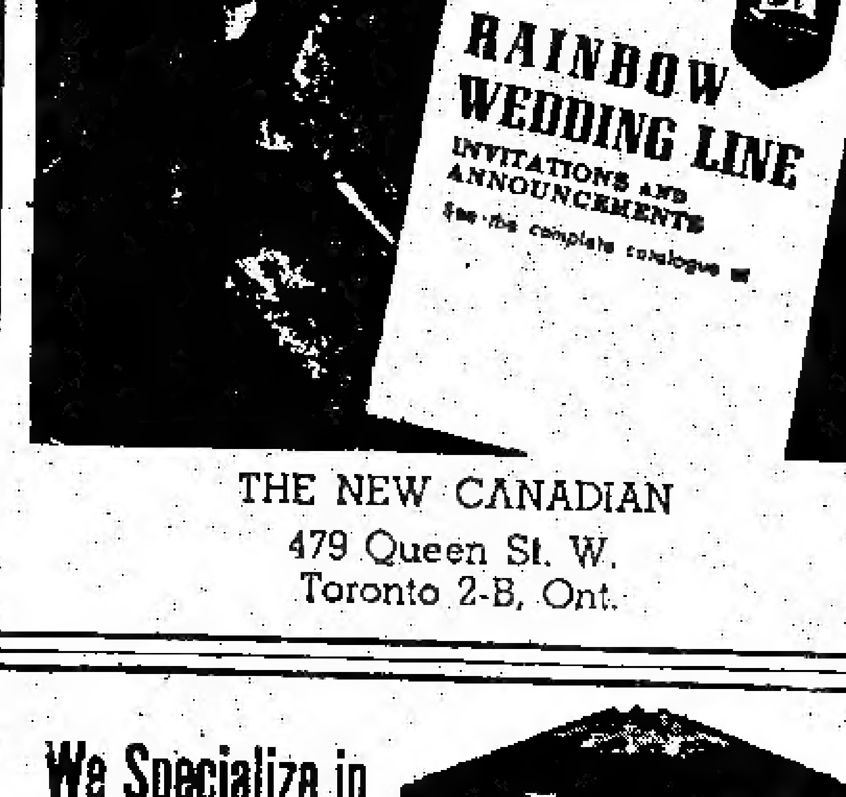
Effective September 10, 1966 mailing address will be: 60 Sandbourne Cres, Willowdale, Ont. (Formerly 46 Mortimer Ave.)

FULLY LICENCED



For Family or Friendly Gatherings
Dine at
NIKKO GARDENS
460 Dundas St. W.
Toronto
Reservations: EM. 6-2164
For best arrangements
Reserve ahead of time.

VARIOUS KINDS OF SUSHI AND OTHER JAPANESE CUISINE AVAILABLE FOR FAMILY PARTIES
FREE DELIVERY



THE NEW CANADIAN
479 Queen St. W.
Toronto 2-B, Ont.

We Specialize in Giftware of Quality From the Orient

Lacquerware — Porcelain Tableware — Household Ornaments
Lanterns — Handiworks of Wood, Bamboo — Framed Pictures
Scrolls of Japanese Painting — Oriental Jewellery — Folding Screens — Flower Arrangement Accessories — Fans
Dolls and Statuettes

Paramount Gift Shop
733 Danforth Ave. Toronto, Ont.
(1 Block East of Pape Ave.)
TELEPHONE HO. 3-7831
Store Hours: Mon. to Sat.: 9 a.m. to 6 p.m.
Excepting Friday 9 a.m. to 9 p.m.

PRINTING OFFSET AND LETTERPRESS
OFFICE FORMS, BROCHURES, LETTERHEADS
Your Wedding Invitations Centre
HARRY S. KONDO Dalco Print
627 BAY ST., TORONTO Phone 366-9768

Kisaragi Club Presents

J.C. Cultural Centre Benefit Dance

Saturday, Sept. 24th, from 8 to 12 p.m.

at the Centre

Valuable door prizes, refreshments.

Come and enjoy autumn's first big dance.

Admission $2.00 per person

When Buying Or Selling A Home
Call: KEN HORI
K. HORI REAL ESTATE
MEMBER OF TORONTO REAL ESTATE BOARD
14 Perivale Cres. Phone: 261-519[.]
Scarborough